

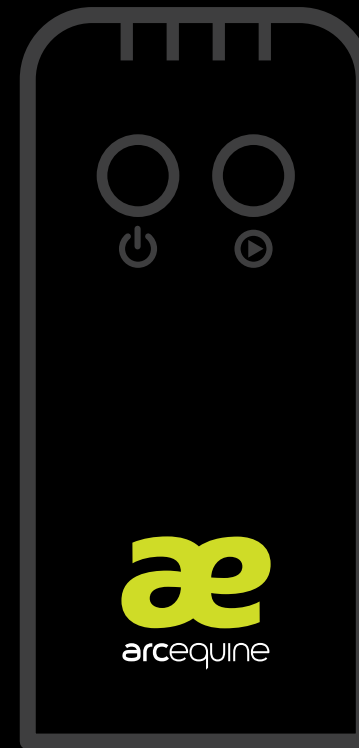
www.arcequine.com

Applied Microcurrent Technology Limited
Unit 7, Woodland Enterprise Centre, Hastings Road
Flimwell, East Sussex TN5 7PR, UK

© 2018 Applied Microcurrent Technology Limited
Patent Numbers GB 2502133 & GB 2534681
Ver. 4

User manual

The complete pain management
and tissue repair system



What is the ArcEquine Device?




The Device is a wearable, non-invasive and drug-free treatment device that uses microcurrent therapy to support the management of pain and aims to repair tissue. The Device is supplied subject to our terms and conditions of purchase available from our website. Please ensure that you read these prior to using the Device.

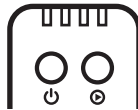
What's in the box?

- The Device
- Charger
- Leg Strap
- Leg Strap Liner (if included)
- Carbon Rubber Pads (x2)
- Conductive Gel (250ml)
- User Manual

Programmes

We always recommend you first run through the following 6-week treatment protocol in order to maximise ATP (adenosine triphosphate) production. Once the initial 6-week protocol finishes you should use programme 4 (**P4**) for a minimum of two days per month, or you can select the individual programme that best suits your horse's condition (please see below for a description of each programme) If there is an injury, use the Device every day on the most appropriate programme. Every few months, we recommend running through the 6-week protocol again in order to maintain optimum results.

-  Indicator lights
-  On/Off and Programme button
-  Play button



6 Week Protocol:

P1 = Pain 75% / tissue repair 25%
(daily use for 1 week)



P2 = Pain 50% / tissue repair 50%
(daily use for 2 weeks)



P3 = Pain 25% / tissue repair 75%
(daily use for 3 weeks)



P4 = Pain 0% / tissue repair 100%
(maintenance programme)



Each programme lasts for 3 hours.

Programming the Device

- On/Off button. Hold for 3 seconds to turn on or to turn off.
- All four indicator lights will very quickly show green, then red to indicate that your Device is functioning correctly.
- After this, lights will flash green corresponding with battery charge: 1 light = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%
- After 3 seconds all lights will go out. Immediately after this, a red light will indicate which programme was last used.
1st light = **P1**, 2nd = **P2**, 3rd = **P3**, 4th = **P4**
- Press the left (On/Off) button, quickly, to skip through and select the desired programme from **P1** to **P4**.
- Press the right play button, quickly, to activate the selected programme. The unit will beep on activation of the selected programme.
- Once activated, the right play button will turn either green (connected) or red (not connected). After 30 seconds the light will go out to conserve battery, but the programme indicator will continue to flash throughout the delivery cycle. **If not connected, ensure you have used sufficient conductive gel on the carbon rubber pads.**

How to Put the Device on

Only apply the Device to normal, intact, unbroken, clean, healthy skin.

Leg Strap Liner (if included): Align the two holes with the two press studs on the leg strap

Carbon Rubber Pads: Fix to the leg strap using the press studs. This will also secure the leg strap liner. Carbon rubber pads can be wiped clean with warm water after each use.

Conductive Gel: Apply a small amount to the carbon rubber pads. The gel ensures a good electrical connection with the skin and is Propylene Glycol free.

Please Note: Do not use any other gel in conjunction with the Device.

Leg Strap: Attach the leg strap with the Device to the outside of the cannon bone. Rotate the strap between healthy legs each day. The carbon rubber pads are very sensitive and only light pressure is required to maintain connectivity. After putting the Device into the leg straps elasticated bands, please ensure that the electrical lead in the leg strap is inserted into the bottom of the Device. Do not over tighten and protect with a soft bandage.

Never strap the Device to an injured leg and where possible, alternate the leg that the Device is attached to on a daily basis and reposition the Device too*.

Charging

Only use the charger supplied, or an original replacement charger ordered directly from Device Manufacturer.

Please charge the Device fully when you first receive the Device. One 4-5 hour charge can give up to 30 hours of use, enough for 10 delivery cycles.

Insert the charger lead into the base of the Device. Plug into power socket. Two beeps indicate charging.

Battery charge is indicated by the corresponding number of flashing green 'indicator lights':
1 light = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% battery charge.

All indicator lights off = 100% charged.

Turning the audible beep on and off

Press and hold both buttons at the same time for 3 seconds. Three short beeps will play;

- High pitch – High pitch – High pitch = audible beep ON.
- High pitch – High pitch – Low pitch = audible beep OFF.

Important

- Do not place or strap the Device near an injury.
- Do not apply any other creams or gels to the carbon rubber pads other than the approved conductive gel.
- The Device is in no way a substitute for your existing veterinary policy and you should always consult a veterinary expert on equine conditions prior to using the Device.
- Like any electrical device, do not use the Device in wet or damp conditions.
- Some horses may, after prolonged use, develop a sensitivity reaction. This can manifest in a 'rub' type condition and even localised hair loss or discolouration. *We recommend that the leg being used is alternated daily.
- Device users should stop using the Device and should contact the Manufacturers office if the horse experiences any adverse reactions from the Device. Our contact details are overleaf.
- Please use the Device only as directed.

General Warnings

- Do not immerse any part of the unit in water.
- Use this Device only with the leads, electrodes and accessories recommended by the manufacturer. Use of other parts or materials not supplied by the manufacturer will invalidate the warranty.
- Keep the Device away from fireplace or radiant heater as the heat may affect the Device.
- Use of microcurrent therapy may cause some dehydration. Please ensure your animal always has access to fresh, clean water when using the Device.

Troubleshooting

- Right play button showing red = loss of connectivity. Please refer to the Good/bad connectivity notes below.
- Left On/Off button showing red = lack of charge. Device unit needs charging. Please refer to the Charging notes above.
- Device keeps switching off = the right play button was not pressed.
- Audible beep has gone = Device's default setting is to have audible sounds. Please refer to notes for turning the audible beep on and off.

Good/bad connectivity

If the right play button turns green, the programme has started and you have good connectivity.

If the right play button turns red, the programme has started but you DO NOT have connectivity.

If RED, please check that;

- The electrical lead from the strap is still attached to the bottom of the Device.
- The carbon rubber pads have not come loose or fallen off.

The carbon rubber pads have sufficient gel applied.

Warranty

Our limited warranty covers defects in materials and workmanship or electrical fault under normal use for 2 years. This is valid from the date of delivery of the Device to the original purchaser. If a defect arises and a valid claim is received within the warranty period, we will either refund the cost of the defective Device or exchange the Device with a Device that is new or which has been manufactured from new or serviceable used parts.

Exclusions: Carbon Rubber Pads, Leg Strap, Leg Strap Liner and Charger are not covered by this warranty – only the Device.

This warranty is set out in and subject to our terms and conditions of purchase.

WEEE Statement



The Symbol on the product indicates that it should not be disposed of with your normal household waste but should be taken to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment.

Standard Symbols



CE Marking



Manufacturer



Complies with
WEEE regulations

Contact details

For further information please direct any general enquiries to:

admin@Arc-Family.com

Please note: All enquiries will be handled between 09:00 – 17:00 Monday - Thursday, 09:00 – 16:00 Friday.

Please visit www.arcequine.com should you need more information on our Device (including our FAQs) or if you need to buy more consumables.

Was ist das ArcEquine-Gerät?




Es handelt sich um ein tragbares, nicht-invasives und medikamentenfreies Behandlungsgerät. Es verabreicht eine Mikrostromtherapie zur Unterstützung der Schmerzlinderung und mit dem Ziel der Regeneration von Gewebeschäden. Der Kauf des Geräts unterliegt unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die auf unserer Website einsehbar sind. Bitte lesen Sie diese vor der Anwendung des Geräts.

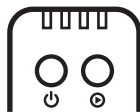
Was ist in einer Box enthalten?

- Das Gerät
- Ladeeinheit
- Beingurt
- Therapieauflage (sofern im Lieferumfang enthalten)
- Karbongummipads (2 Stück)
- Kontaktgel (250 ml)
- Benutzerhandbuch

Programme

Wir empfehlen, zu Beginn immer einen vollständigen sechswöchigen Zyklus zu durchlaufen, um die Produktion von ATP (Adenosintriphosphat) maximal zu stimulieren. Nach Abschluss dieses ersten Behandlungszyklus sollten Sie an mindestens zwei Tage pro Monat Programm 4 (P4) anwenden oder individuell das Programm wählen, das dem Gesundheitszustand Ihres Tieres am besten angepasst ist. (Angaben zu den Anwendungsbereichen der einzelnen Programme finden Sie in dieser Anleitung.) Bei Verletzungen sollte ArcEquine täglich angewendet und das Programm bestmöglich auf den Zustand des Tieres abgestimmt sein. Sie sollten den sechswöchigen Behandlungszyklus regelmäßig im Abstand einiger Monate wiederholen, um die Behandlungsergebnisse auf optimalem Niveau zu halten.

-  Indikatorleuchten
-  Ein-/Aus-Schalter und Programmwahl
-  Start-Schalter



Sechs-Wochen-Zyklus:

P1 = Schmerz 75 % / Geweberegeneration 25 % (eine Woche lang täglich)

P2 = Schmerz 50 % / Geweberegeneration 50 % (zwei Wochen lang täglich)

P3 = Schmerz 25 % / Geweberegeneration 75 % (drei Wochen lang täglich)

P4 = Schmerz 0 % / Geweberegeneration 100 % (Aufrechterhaltung)

Die Programmlänge ist jeweils drei Stunden.

Programmeinstellung

- Ein-/Aus-Schalter Zum Ein- bzw. Ausschalten drei Sekunden lang gedrückt halten.
- Kurz nacheinander leuchten alle vier Indikatoren grün und anschließend rot auf. Die zeigt an, dass Ihr Gerät korrekt funktioniert.
- Anschließend zeigt die Anzahl der LEDs den Batterieladestand an: 1 Lämpchen = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 %



- Nach drei Sekunden erlöschen alle Indikatoren und ein rot Lämpchen zeigt an, welches Programm zuletzt verwendet wurde.
1. Lämpchen = **P1**, 2. Lämpchen = **P2**, 3. Lämpchen = **P3**, 4. Lämpchen = **P4**
- Drücken Sie den linken Schalter (Ein/Aus) mehrmals kurz hintereinander, um aus **P1** bis **P4** das gewünschte Programm auszuwählen.
- Aktivieren Sie das gewählte Programm mit dem Start-Schalter (rechts). Das Gerät bestätigt die Aktivierung des ausgewählten Programms durch einen Piepton.
- Wenn ein Kontakt hergestellt werden kann, leuchtet der Start-Schalter grün auf. Wenn kein Kontakt hergestellt werden konnte, leuchtet der Start-Schalter rot. Nach 30 Sekunden erlischt das Licht, damit die Batterie nicht unnötig beansprucht wird. Der Programmindikator blinkt jedoch während der gesamten Anwendungsdauer.
Ist keine Verbindung hergestellt, prüfen Sie, ob genügend Kontaktgel auf die Karbongummipads aufgetragen ist.

Anlegen des Geräts

Die Behandlung mit dem Gerät darf nur auf normaler, intakter, sauberer und gesunder Haut durchgeführt werden.

Therapieauflage (falls im Lieferumfang enthalten): Richten Sie die zwei Löcher mit den zwei Druckknöpfen auf dem Beingurt aus.

Karbondummipads: Fixieren Sie den Beingurt mit den Druckknöpfen. So wird zugleich die Therapieauflage befestigt. Die Karbondummipads können nach der Verwendung mit einem mit warmem Wasser angefeuchteten Tuch gereinigt werden.

Kontaktgel: Geben Sie eine kleine Menge Kontaktgel auf die Karbondummipads. Das Gel sorgt für eine gute elektrische Leitfähigkeit. Es enthält kein Propylenglykol.

Hinweis: Verwenden Sie das Gerät nicht mit anderen Gelen.

Beingurt: Befestigen Sie den Gurt mit der Mikrostromeinheit außen am Röhrein. An gesunden Beinen sollte der Gurt täglich an einem anderen Bein angelegt werden. Die Karbondummipads sind sehr empfindlich, so dass ein leichter Druck ausreicht, um die Leitfähigkeit aufrecht zu erhalten. Nachdem Sie die Mikrostromeinheit in die elastischen Bänder des Beingurts gesteckt haben, kontrollieren Sie bitte, ob die elektrische Leitung des Beingurts an

die Buchse an der Unterseite der Mikrostromeinheit angeschlossen ist. Ziehen Sie den Gurt nicht zu fest und schützen Sie ihn mit einer weichen, stützenden Bandage.

Wenden Sie das Gerät nicht an einem verletzten Bein an, behandeln Sie die Beine sofern möglich im täglichen Wechsel, und ändern Sie die Position des Geräts*.

Aufladen

Verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladegerät oder ein originales Ersatzladegerät, das Sie direkt bei ArcEquine bestellt haben.

Laden Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Nach einer Ladedauer von 4 bis 5 Stunden ist das Gerät rund 30 Stunden lang einsatzfähig. Das entspricht 10 Verabreichungszyklen.

Stecken Sie den Anschluss des Ladegeräts in die Buchse an der Unterseite des Geräts.

An die Steckdose anschließen. Zwei Signaltöne zeigen an, dass der Ladevorgang begonnen hat.

Der aktuelle Ladestand wird durch die entsprechende Anzahl grün blinkender Indikatorleuchten angezeigt:
1 Lämpchen = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 %

Alle LEDs aus = Ladevorgang beendet.

Ein- und Ausschalten des Signaltons

Halten Sie beide Schalter gleichzeitig drei Sekunden lang gedrückt. Sie hören drei kurze Signaltöne.

- Hoch – hoch – hoch = Signalton eingeschaltet
- Hoch – hoch – tief = Signalton ausgeschaltet

Wichtig

- Legen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Verletzungen an.
- Tragen Sie keine anderen Gele oder Cremes auf die Karbondummipads auf. Verwenden Sie nur das von ArcEquine zugelassene Kontaktgel.
- Das Gerät stellt keinen Ersatz für die tierärztliche Behandlung dar, und Sie sollten vor dessen Verwendung stets einen auf Pferde spezialisierten Tierarzt konsultieren.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in nasser Umgebung oder bei hoher Luftfeuchtigkeit.
- Einige Pferde zeigen nach längerem Gebrauch möglicherweise eine Überempfindlichkeitsreaktion. Dies kann sich in Reibstellen oder sogar örtlichem Haarausfall oder Verfärbungen des Fells äußern.
*Wir empfehlen täglich jeweils ein anderes Bein zu behandeln.

- Wenn Sie Nebenwirkungen feststellen, stellen Sie die Anwendung des Geräts für das Pferd ein, und wenden sich an den ArcEquine-Kundendienst. Alle Kontaktinformationen finden Sie am Ende dieser Anwendungshinweise.

- Bitte verwenden Sie das Gerät nur gemäß den hierin enthaltenen Anweisungen.

Allgemeine Warnhinweise

- Tauchen Sie keine Geräteteile in Wasser.
- Verwenden Sie das Gerät nur mit den vom Hersteller empfohlenen Leitungen, Elektroden und Zubehörteilen. Die Verwendung anderer Teile oder Materialien, die nicht vom Hersteller geliefert werden, führt zum Erlöschen der Garantie.
- Hitze kann die Funktion des Geräts beeinträchtigen. Halten Sie es daher von Kaminen, Heizkörpern und anderen Wärmequellen fern.
- Die Verwendung der Mikrostromtherapie kann zu einer leichten Dehydrierung führen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Tier im Zeitraum der Behandlungen jederzeit Zugang zu frischem, sauberem Wasser hat.

Fehlersuche

- Start-Schalter (rechts) leuchtet rot = kein Kontakt
Lesen Sie weiter unten die Hinweise zur Verbindungsqualität.
- An-/Aus-Schalter (links) leuchtet rot = geringer Batterieladestand Das Gerät muss aufgeladen werden. Bitte lesen Sie oben die Hinweise zum Ladestand und Aufladen des Geräts.
- Das Gerät geht unvorhergesehen aus = Start-Schalter (rechts) wurde nicht gedrückt.
- kein Signalton mehr = Zur Standardeinstellung des Geräts gehört der hörbare Signalton. Bitte Lesen Sie die Informationen zum Ein- und Ausschalten des Signaltons.

Verbindungsqualität

Wenn der Start-Schalter (rechts) grün aufleuchtet, wurde das Programm gestartet und es besteht ein guter Kontakt.

Wenn der Start-Schalter (rechts) rot aufleuchtet, wurde das Programm gestartet und es besteht KEIN guter Kontakt.

Leuchtet der Schalter ROT auf, prüfen Sie bitte, ob

- Die elektrische Leitung am band noch an der Buchse in der Unterseite des Geräts steckt.
- Die Kontaktpads korrekt sitzen

Die Kontaktpads gut anliegen und nicht ausgetrocknet sind.

Garantie

Unsere eingeschränkte Garantie deckt Material- und Verarbeitungsschäden sowie elektrische Fehlfunktionen bei normalem Gebrauch über einen Zeitraum von 2 Jahren. Dies gilt ab dem Tag der Lieferung des Geräts an den Erstkäufer. Wenn ein Defekt auftritt und innerhalb der Garantiezeit eine gültige Reklamation eingeht, werden wir entweder die Kosten für das defekte Gerät erstatten oder das Gerät durch ein Gerät ersetzen, das entweder neu ist oder aus neuen oder betriebsfähigen gebrauchten Teilen hergestellt wurde.

Garantieausschluss: Karbongummipads, Beingurt, Therapieauflage und Ladeeinheit unterliegen nicht dieser Garantie, die ausschließlich das Gerät abdeckt.

Diese Garantiebestimmungen sind in unseren Einkaufsbedingungen festgelegt und unterliegen diesen.

WEEE-Richtlinie



Das Symbol auf dem Produkt zeigt an, dass es nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf, sondern an eine dafür vorgesehene Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikaltgeräten gebracht werden muss.

Standardsymbole



CE-Kennzeichnung



Hersteller



Entspricht den WEEE-Bestimmungen

Kontakt

Für weitere Informationen und allgemeine Anfragen wenden Sie sich bitte an:

admin@Arc-Family.com

Hinweis: Anfragen werden montags bis freitags von 9:00 bis 17:00 Uhr sowie freitags von 9:00 bis 16:00 Uhr entgegengenommen.

Bitte besuchen Sie www.arcequine.com für weitere Informationen zu unserem Gerät (einschließlich häufig gestellter Fragen) oder wenn Sie Zubehörteile oder Verbrauchsmaterial nachkaufen möchten.

Qu'est-ce que le dispositif ArcEquine ?

Il s'agit d'un dispositif de traitement portable, non invasif et sans aucun médicament, qui utilise la thérapie par microcourant pour la prise en charge de la douleur et la réparation des tissus. Ce dispositif est fourni conformément à nos conditions d'achat disponibles sur notre site Web. Veuillez vous assurer d'avoir lu les conditions d'achat avant d'utiliser le dispositif.

Que contient l'emballage ?

- Unité de dispositif
- Chargeur
- Sangle pour jambes
- Doublure de sangle pour jambes (si incluse)
- Tapis en caoutchouc carbonique (x2)
- Gel conducteur (250 ml)
- Manuel d'utilisateur

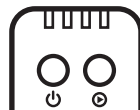
Programme

Nous recommandons toujours que vous exécutiez tout d'abord la totalité du protocole de traitement de 6 semaines présenté ci-dessous afin d'optimiser la production d'ATP (adénosine triphosphate). Une fois le protocole initial de 6 semaines terminé, vous devrez utiliser le programme 4 (**P4**) au moins deux jours par mois, ou vous pouvez sélectionner le programme individuel qui s'adapte le mieux aux conditions de votre cheval (voir ci-dessous la description des fonctions propres à chaque programme). En cas de blessure, utilisez chaque jour le programme ArcEquine le plus adéquat. Nous vous recommandons d'effectuer tous les quelques mois un protocole de 6 semaines afin de maintenir des résultats optimaux.

 Voyants lumineux

 Bouton Arrêt/Marche du programme

 Bouton de démarrage



Protocole de 6 semaines :

P1 = 75 % douleur / 25 % réparation des tissus (utilisation quotidienne pendant 1 semaine)

P2 = 50 % douleur / 50 % réparation des tissus (utilisation quotidienne pendant 2 semaines)

P3 = 25 % douleur / 75 % réparation des tissus (utilisation quotidienne pendant 3 semaines)

P4 = 0 % douleur / 100 % réparation des tissus (programme d'entretien)

Chaque programme dure 3 heures.

Programmation du dispositif

- Touche ON/OFF. Appuyez et maintenez pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre le dispositif.
- Les quatre voyants indicateurs passeront rapidement au vert, puis au rouge pour indiquer que votre Unité de dispositif ArcEquine fonctionne correctement.
- Après cela, les voyants clignoteront vert en correspondance avec la charge de la batterie :
1 voyant = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 %



- Les voyants s'éteindront après 3 secondes. Immédiatement après, un voyant rouge indiquera quel programme a été utilisé en dernier.
1er voyant = **P1**, 2ème = **P2**, 3ème = **P3**, 4ème = **P4**
- Appuyez sur la touche gauche (On/Off) rapidement pour passer de l'un à l'autre et sélectionner le programme souhaité de **P1** à **P4**.
- Appuyez sur la touche droite, rapidement, pour activer le programme sélectionné. L'unité émettra un bip lors de l'activation du programme sélectionné.
- Une fois activée, la touche droite passera au vert (unité connectée) ou à l'orange (unité non connectée). Après 30 secondes le voyant s'éteindra pour économiser la batterie, mais l'indicateur du programme continuera à clignoter pendant tout le cycle d'application. **Si non connecté, assurez-vous que vous avez utilisé suffisamment de gel conducteur sur les patins en caoutchouc des coussinets électrodes en caoutchouc au carbone.**

Activer le dispositif

Appliquez uniquement le dispositif sur une peau normale, intacte, propre et saine.

Doublure de sangle de jambe (si incluse) :

Aligner les deux trous avec les deux boutons-pression sur la sangle

Coussinets de caoutchouc carbone : Fixez sur la sangle de jambe en utilisant les boutons à pression. Ceci permettra également d'immobiliser la doublure de la sangle de jambe. Les coussinets électrodes en caoutchouc au carbone peuvent être nettoyés à l'eau tiède après chaque utilisation.

Gel conducteur : Appliquez une petite quantité sur les coussinets électrodes en caoutchouc au carbone. Le gel assure une bonne connexion électrique avec la peau et ne contient pas de propylène glycol.

Veillez noter : N'utiliser aucun autre gel avec le dispositif.

Sangle pour jambe : Raccordez la sangle de jambe à l'unité d'application dans la région externe de l'os canon. Alternier le positionnement de la sangle d'une jambe saine à l'autre chaque jour. Les coussinets électrodes en caoutchouc au carbone sont très sensibles, et une légère pression suffit à maintenir la connectivité. Après avoir placé l'unité d'application

dans bande élastique de la sangle de jambe, assurez-vous le conducteur électrique dans la la sangle de jambe soit bien inséré au bas de l'unité d'application. Ne pas trop serrer et protéger avec un bandage souple.

Ne jamais sangler le dispositif à une jambe blessée et, si possible, alterner chaque jour la jambe à laquelle le dispositif est fixé, et recentrer le dispositif*.

Chargement

Utiliser uniquement le chargeur fourni ou un chargeur de remplacement original commandé directement auprès du fabricant du dispositif.

Veillez charger complètement avant la première utilisation du dispositif. Une charge de 4-5 heures peut permettre jusqu'à 30 heures d'utilisation, suffisantes pour 10 cycles d'application.

Insérez le câble de chargement dans la base de votre dispositif ArcEquine. Brancher au secteur. Deux bips sonores indiquent la charge.

La charge de la batterie est indiquée par le nombre correspondant de voyants indicateurs verts clignotants : 1 voyant = 25 %, 2 = 50 %, 3 = 75 %, 4 = 100 % de la charge de la batterie.

Tous les voyants indicateurs éteints = 100 % chargée.

Allumer/éteindre le bip sonore

Appuyez et maintenez enfoncés les deux boutons en même temps pendant 3 secondes. Trois brefs bips retentiront ;

- Fréquence élevée – Fréquence élevée – Fréquence élevée = bip audible ON.
- Fréquence élevée – Fréquence élevée – Basse fréquence = bip audible OFF.

Important

- N'appliquez ou ne sanglez pas votre ArcEquine près d'une blessure.
- Ne pas appliquer d'autres crèmes ou gels sur les coussinets électrodes en caoutchouc de carbone autre que le gel conducteur approuvé par ArcEquine
- Le dispositif ArcEquine ne remplace en aucune façon votre politique vétérinaire actuelle, et vous devez toujours consulter un expert en médecine vétérinaire des chevaux avant l'utilisation du dispositif.
- Comme tout autre dispositif électrique, votre dispositif ArcEquine ne doit pas être utilisé dans des environnements mouillés ou humides.
- Il se peut que certains chevaux développent une réaction de sensibilité au terme d'une utilisation prolongée. Cela peut se traduire par des symptômes de « frottement », voire de perte de poils ou de décoloration sur la zone concernée. *Nous recommandons que la jambe sur laquelle le dispositif est fixé soit alternée chaque jour.
- Si le cheval souffre d'une réaction indésirable due au dispositif, l'utilisateur de ce dernier doit cesser son utilisation et contacter le bureau ArcEquine. Nos coordonnées figurent ci-dessous.
- Veuillez n'utiliser le dispositif que selon ses instructions.

Avertissements Généraux

- Ne pas immerger aucune pièce de l'unité dans l'eau.
- Utilisez ce dispositif uniquement avec les conducteurs, les électrodes et les accessoires recommandés par le fabricant. L'utilisation d'autres pièces ou matériaux non fournis par le fabricant annulera la garantie.
- Gardez le dispositif à distance de toute source de chaleur ou de chauffage, étant donné que la chaleur peut affecter le dispositif.
- L'utilisation de la thérapie par microcourants peut provoquer une certaine déshydratation. Veuillez vous assurer que votre animal a toujours accès à l'eau fraîche et propre lors de l'utilisation du dispositif.

Dépannage

- La touche droite passe à l'rouge = perte de connectivité. Veuillez vous reporter aux instructions sur la bonne/mauvaise connectivité figurant ci-dessous.
- Touche ON/OFF gauche rouge = manque de charge. L'unité de dispositif doit être rechargée. Veuillez vous référer aux instructions de chargement figurant ci-dessus.

- Le dispositif continue de s'éteindre = La touche droite n'a pas été activée.
- Plus de bip sonore = Le réglage par défaut du dispositif est d'émettre des bips sonores. Veuillez vous référer aux instructions relatives à l'activation et la désactivation du bip sonore.

Bonne/mauvaise connectivité

Si la touche droite passe au vert, le programme a démarré et vous avez bonne connectivité.

Si la touche droite passe à l'rouge, le programme a démarré, mais vous n'avez PAS de connectivité.

Si la touche est ROUGE, veuillez vérifier que ;

- Le conducteur électrique venant du brassard est toujours attaché à la base de l'unité d'application.
- Les coussinets conducteurs ne se sont pas desserrés ou détachés.

Les coussinets conducteurs ont une adhérence suffisante et ne se sont pas desséchés.

Garantie

La garantie limitée couvre les vices des matériaux et de fabrication ou les défauts électriques, sous utilisation normale, pour une durée de 2 ans. Celle-ci est valide à partir de livraison du dispositif par l'acheteur original. En cas de défaut et si une réclamation valide est reçue durant la période de garantie limitée, nous réparerons l'appareil défectueux ou échangerons le produit avec un produit neuf ou fabriqué à partir de nouvelles pièces ou de pièces utilisables.

Exclusions : Les coussinets électrodes en caoutchouc de carbone, la doublure de la sangle de jambe et le chargeur ne sont pas couverts par cette garantie – seulement le dispositif.

La présente garantie est détaillée dans nos conditions d'achat et y est soumise.

Déclaration DEEE



Le symbole figurant sur le produit indique que ce dernier ne doit pas être jeté avec vos ordures ménagères, mais doit être consigné aux points de recueil désignés pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques.

Symboles standards



Marqué CE



Fabricant



Conforme aux réglementations DEEE

Coordonnées

Pour de plus amples informations, veuillez adresser vos questions générales à :
admin@Arc-Family.com

Veuillez noter que toutes les demandes de renseignements seront traitées de 9h00 à 17h00 du lundi au jeudi et de 9h00 à 16h00 le vendredi.

Veuillez consulter www.arcequine.com si vous avez besoin de plus d'informations sur notre dispositif (et notamment nos FAQ) ou si vous devez acheter plus de consommables.

Wat is het ArcEquine-toestel?

Het toestel is een draagbaar-niet-invasief apparaatje zonder medicijnen dat microstroomtherapie gebruikt voor het ondersteunen van pijnbehandeling en ook weefselherstel beoogt. Het toestelletje wordt geleverd conform onze verkoopvoorwaarden, die u op onze website kunt vinden. Gelieve deze te lezen alvorens het toestelletje te gebruiken.

Wat zit er in de doos?

- Het toestelletje
- Oplader
- Bevestigingsriem
- Voering van bevestigingsriem (indien inbegrepen)
- Koolstofrubberen pads (x2)
- Geleidingsgel (250ml)
- Gebruikshandleiding

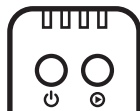
Programma's

We bevelen altijd aan om eerst het hiernavolgende 6 weken durende behandelprotocol te doorlopen om de ATP-productie (adenosinetrifosfaat) te maximaliseren. Eens de aanvankelijke 6 weken verstreken zijn, moet u programma 4 (**P4**) gedurende minimum 2 dagen per maand gebruiken, u kunt ook het individuele programma kiezen dat het beste bij de toestand van uw paard past (zie hierna voor een beschrijving van elk programma). In geval van verwonding moet u ArcEquine elke dag gebruiken, en wel het meest geschikte programma. Teneinde de beste resultaten te verkrijgen, verdient het aanbeveling om de zoveel maanden het zeswekenprotocol opnieuw te doorlopen.

 Indicatielampjes

 Aan/Uit en programmaknop

 Afspeelknop



6 wekenprotocol:

P1 = Pijn 75% / weefselherstel 25% (dagelijks gebruik gedurende een week)



P2 = Pijn 50% / weefselherstel 50% (dagelijks gebruik gedurende 2 weken)



P3 = Pijn 25% / weefselherstel 75% (dagelijks gebruik gedurende 3 weken)



P4 = Pijn 0% / weefselherstel 100% (onderhoudsprogramma)



Elk programma duurt 3 uur.

Het toestel programmeren

- Aan-uitknop. Houd de knop 3 seconden lang ingedrukt om aan of uit te zetten.
- De vier indicatorlichtjes zullen erg snel groen worden en daarna rood om aan te geven dat het toestel goed werkt.
- Daarna flikkeren de lichtjes groen, in overeenstemming met de laadtoestand van de accu: 1 lichtje = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%

- Na 3 seconden gaan alle lichtjes uit. Onmiddellijk daarna geeft een roodkleurig lichtje aan welk programma het laatst werd gebruikt. 1ste lichtje = **P1**, 2de = **P2**, 3de = **P3**, 4de = **P4**
- Druk snel op de linkerknop (aan-uit), om door het programma te gaan en het juiste programma te kiezen, gaande van **P1** tot **P4**.
- Druk snel op de rechterknop (play) om het geselecteerde programma te activeren. Wanneer het geselecteerde programma geactiveerd wordt, weerklinkt er een biepje.
- Eens geactiveerd, wordt de rechterplayknop hetzij groen (aangesloten) hetzij roodkleurig (niet aangesloten). Na 30 seconden dooft het lichtje uit om de accu te sparen, maar de programmaindicator blijft ook tijdens de afgiftecyclus flashen. **Krijgt u de melding 'niet aangesloten' controleer dan of u voldoende geleidingsgel heeft gebruikt op op de koolstofrubberen pads.**

Hoe moet het toestel aangebracht worden?

Toestel alleen aanbrengen op normale, intacte, schone, gezonde, letselvrije huid.

Voering van de beschermingsriem (indien meegeleverd): Aligneer de twee openingen met de twee drukknoppen op de beschermingsriem.

Koolstofrubberen pads: Op de beschermingsriem aanbrengen met behulp van de drukknoppen. Zo zit ook de voering van de beschermingsriem goed vast. Na elk gebruik kunt u de koolstofrubberen pads met warm water schoonmaken.

Geleidingsgel: Breng een kleine hoeveelheid aan op de koolstofrubberen pads. De gel, die geen propyleenglycol bevat, zorgt voor een goed elektrisch contact met de hui

Waarschuwing: Gebruik geen andere gel samen met dit toestel.

Beschermingsriems: Breng de beschermingsriem samen met de afgifte-unit op de buitenkant van de het pijpbeen aan. Breng de beschermingsriem elke dag op een ander, gezond been aan. De koolstofrubberen pads zijn erg reactief en er is maar weinig druk nodig om de connectiviteit te behouden. Nadat u de afgifte-unit in de elastische banden van de beschermingsriemen heeft geplaatst, moet u ervoor zorgen dat de elektrische geleiding onderaan de afgifte-unit ingeplugd wordt. Zorg ervoor dat het niet te strak zit en bescherm het met een zacht verband.

Breng het toestel nooit aan op een been met een letsel en breng indien mogelijk het toestel dagelijks afwisselend aan, telkens op een ander been, en herplaats ook het toestel*.

Opladen

Gebruik alleen de meegeleverde oplader of een originele vervangende oplader die rechtstreeks bij de fabrikant van het apparaat wordt besteld.

Laad het toestel volledig op nadat u het ontvangen heeft. Een oplaaduur van 4-5 uur levert tot 30 gebruiksuren op, wat voldoende is voor 10 afgiftecycli.

Plug de oplader in aan de onderkant van het toestel. Steek de stekker in het stopcontact. Twee biepjes geven aan dat het opladen begonnen is.

De oplaadstatus van de accu wordt aangegeven door het overeenstemmende aantal groene flikkerende indicatorlichtjes*: 1 lichtje= 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% opgeladen.

Alle indicatorlichtjes uit = 100% opgeladen.

De akoestische biepie aan- en uitzetten

Druk op beide knoppen tegelijkertijd en hou ze beide 3 seconden lang ingedrukt. Er weerklinken drie korte biepjes

- Hoge toon-hoge toon-hoge toon = akoestische biepie AAN.
- Hoge toon-hoge toon-lage toon: akoestische biepie UIT.

Belangrijk

- Breng het toestel nooit aan in de nabijheid van een letsel.
- Gebruik geen andere crèmes of gels op de koolstofrubberen pads dan de goedgekeurde geleidingsgel van ArcEquine.
- Het toestel vervangt op geen enkele manier de huidige dierenartsbezoeken en u moet altijd een dierenarts, gespecialiseerd in paarden raadplegen alvorens het toestel te gebruiken.
- Net als bij elk andere elektrisch toestel, mag u ook dit toestel niet gebruiken in natte of vochtige omstandigheden.
- Sommige paarden kunnen, na langdurig gebruik, overgevoelighedsreacties vertonen. Dit kan zich uiten door te gaan 'wrijven' en kan zelfs lokaal haarverlies of verkleuring veroorzaken. *Wij bevelen aan om het het toestel elke dag op een ander been aan te brengen.

- Wanneer u het toestel gebruikt en uw paard een bijwerking vertoont die het gevolg is van dat gebruik, moet u het gebruik van dit toestel stopzetten en contact opnemen met het kantoor van ArcEquine . U vindt onze contactgegevens onderaan deze folder.

- Gebruik het toestel alleen zoals voorgeschreven.

Algemene waarschuwingen

- Dompel geen enkel onderdeel onder in water.
- Gebruik het toestel uitsluitend met de snoeren, elektroden en accessoires aanbevolen door de fabrikant. Bij gebruik van andere onderdelen of materialen die niet geleverd werden door de fabrikant, vervalt de garantie.
- Houd het toestel verwijderd van verwarming en toestellen met stralingswarmte aangezien de warmte het toestel kan beschadigen.
- De microstroomtherapie kan een lichte dehydratie veroorzaken. Zorg ervoor dat uw dier altijd schoon, vers water ter beschikking heeft, wanneer het toestel wordt gebruikt.

Probleemoplossing

- Rechteractiveringsknop roodkleurig = verlies van connectiviteit. Controleer de opmerkingen hierna over goede/slechte connectiviteit.
- Linkeraan-/uitknop roodkleurig = niet voldoende opgeladen. Toestel moet worden opgeladen. Kijk na bij de opmerkingen hierboven betreffende het opladen.
- Toestel slaat steeds af = de rechteractiveringsknop werd niet ingedrukt.
- Geen akoestische biep meer = Het toestel is standaard ingesteld op het weerklinken van een akoestische biep. Kijk na bij de opmerkingen in verband met het aan- en uitzetten van de akoestische biep.

Goede/slechte connectiviteit

Wanneer de rechterknop groen wordt, is het programma gestart en is de connectiviteit in orde.

Wanneer de rechterknop roodkleurig wordt, is het programma gestart maar is de connectiviteit NIET IN ORDE .

Indien ROODKLEURIG, controleer of:

- Het elektrische snoer van de bevestigingsriem onderaan het toestel is ingeplugd.
- De geleidingspads niet losgekomen of afgevallen zijn.
- De geleidingspads niet uitgedroogd zijn en voldoende stevig vastzitten.

Garantie

Bij normaal gebruik dekt de beperkte garantie materiaaldefecten en fabricagefouten of elektrische gebreken voor een periode van 2 jaar. Deze periode begint te lopen op de datum waarop het toestel aan de oorspronkelijke koper afgeleverd werd. Wanneer er een defect aan het licht komt en een geldige claim wordt ingediend binnen de garantietermijn, zullen we ofwel de kosten voor het gebrekkige toestel vergoeden ofwel het toestel vervangen door een nieuw toestel of door een toestel dat werd gemaakt van nieuwe onderdelen of gerecycleerde onderdelen die onderhouden kunnen worden.

Vallen niet onder de garantie: rubberen pads, beschermingsriemen, koolstofrubberen pads, voering van de beschermingsriem en de oplader vallen niet onder deze garantie – alleen het toestel valt onder de garantie.

Deze garantie wordt uiteengezet in en valt onder onze algemene verkoopvoorwaarden.

Verklaring van recyclage



Het symbool op het product geeft aan dat het product niet met het normale huisvuil mag worden weggegooid maar dat het bij een erkend verzamelpunt voor elektrisch en elektronisch afval moet worden afgegeven.

Standaard symbolen



CE-markering



Fabrikant



Conform de
recyclagewetgeving

Contactgegevens

Voor meer informatie kunt u algemene vragen richten aan:

admin@Arc-Family.com

Let op: Elk verzoek om inlichtingen zal worden behandeld tussen 09:00 - 17:00 van maandag t/m donderdag, van 09:00 - 16:00 op vrijdag.

Ga naar www.arcequine.com als u meer informatie nodig hebt over ons apparaat (inclusief our FAQ) of als u meer verbruiksartikelen wilt kopen.

Cos'è il Dispositivo ArcEquine?




Il Dispositivo è un apparecchio di trattamento indossabile, non invasivo e privo di farmaci, che utilizza la terapia microcorrente per supportare la gestione del dolore e, ha lo scopo di riparare i tessuti. Il Dispositivo è fornito in base ai nostri termini e condizioni di acquisto disponibili sul nostro sito web. Si prega di leggerli attentamente prima di utilizzare il Dispositivo.

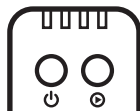
Cosa c'è nella scatola?

- Dispositivo
- Caricabatteria
- Gambale
- Fodera del Gambale (se inclusa)
- Elettrodi in gomma al carbonio (x2)
- Gel conduttivo (250 ml)
- Manuale d'istruzioni

Programmi

Consigliamo sempre d' eseguire prima il seguente protocollo di trattamento di 6 settimane per massimizzare la produzione di ATP (adenosina trifosfato). Una volta terminato il protocollo iniziale di 6 settimane si dovrebbe continuare con il programma 4 (**P4**) per un minimo di due giorni al mese, o si può selezionare il programma più adatto allo stato di salute del cavallo (si prega di controllare qui sotto a quale tipo di patologia ciascun programma sia più consigliato). In caso di lesione, usare ArcEquine ogni giorno scegliendo il programma più adatto. Ogni due o tre mesi, consigliamo di ripetere il protocollo di 6 settimane per mantenere risultati ottimali.

-  Spie luminose
-  Pulsante di accensione e programmazione
-  Pulsante di avvio



Protocollo di 6 Settimane:

P1 = Dolore 75% / riparazione tessuto 25% (uso giornaliero per 1 settimana)



P2 = Dolore 50% / riparazione tessuto 50% (uso giornaliero per 2 settimane)



P3 = Dolore 25% / riparazione tessuto 75% (uso giornaliero per 3 settimane)



P4 = Dolore 0% / riparazione tessuto 100% (programma di mantenimento)



Ogni programma dura 3 ore.

Programmare il dispositivo

- Tasto On/Off. Premere per 3 secondi per accendere o spegnere.
- Tutti i quattro indicatori luminosi emetteranno subito una luce verde e dopo rossa, indicando che il Dispositivo funziona correttamente.
- Dopodiché, gli indicatori lampeggeranno a seconda del livello di carica della batteria: 1° luce = 25%, 2° = 50%, 3° = 75%, 4° = 100%

- Dopo 3 seconds tutti gli indicatori luminosi si spegneranno. Subito dopo, una luce rosso indicherà l'ultimo programma usato.
1° luce = **P1**, 2° = **P2**, 3° = **P3**, 4° = **P4**
- Premere il tasto sinistro On/Off per passare rapidamente ai programmi e selezionare i programmi da **P1** a **P4**.
- Premere il tasto a destra per attivare il programma selezionato. Il dispositivo emetterà un bip per indicare l'attivazione del programma selezionato.
- Una volta attivato, il tasto destro play diventerà verde (connesso) o rosso (non connesso). Dopo 30 seconds le luci spia si spegneranno per risparmiare la batteria, ma l'indicatore del programma lampeggerà per tutto il ciclo. **Se risulta non connesso, accertarsi di avere abbastanza gel conduttivo sugli elettrodi in gomma al carbonio.**

Come accendere il Dispositivo

Applicare il Dispositivo solo sulla pelle normale, intatta, non screpolata, pulita e sana.

Fodera del Gambale (se inclusa): Allineare i due fori con i due bottoni automatici sul gambale.

Elettrodi in Gomma al Carbonio: Fissare al gambale usando i bottoni automatici. Questi terranno in posizione anche la fodera. Gli elettrodi si possono pulire con un panno e con acqua calda dopo ogni applicazione.

Gel Conduttivo: Applicare una piccola quantità di gel sugli elettrodi. Il gel assicura un buon contatto elettrico con la pelle e non contiene glicole propilenico.

Nota: non utilizzare altri gel con questo Dispositivo.

Gambale: Fissare il gambale al metacarpo (osso cannone) con l'apparecchio rivolto verso l'esterno. Alternare le gambe sane ogni giorno. Gli elettrodi sono molto sensibili, non è quindi necessario premere molto per mantenere il contatto. Dopo aver inserito il dispositivo nella fascia elastica del gambale, assicurarsi che il cavo elettrico nel gambale sia inserito nella parte inferiore dell'apparecchio. Non stringere troppo e proteggere con un bendaggio morbido.

Non usare mai il Dispositivo su una gamba lesionata e, se possibile, alternare la gamba a cui il Dispositivo sia fissato ogni giorno e riposizionare il Dispositivo*.

Ricarica

Utilizzate esclusivamente il caricabatterie in dotazione o un sostituto originale ordinato direttamente dal Dispositivo.

Si prega di ricaricare il Dispositivo completamente per la prima volta. Una carica di 4-5 ore può bastare per almeno 30 ore d'uso, abbastanza per effettuare 10 cicli.

Inserire il cavo del caricabatteria nella base del Dispositivo. Collegare ad una presa di corrente. Due bip indicano che il dispositivo si sta caricando.

La carica della batteria è indicata dal numero corrispondente di 'indicatori luminosi' verdi lampeggianti: 1° luce = 25%, 2° = 50%, 3° = 75%, 4° = 100% di carica.

Tutte gli indicatori luminosi spenti = 100% caricata.

Accendere/spengere (ON/OFF) il segnale acustico

Premere i due tasti contemporaneamente per 3 secondi. Tre brevi bip saranno emessi;

- Alto tono – Alto tono – Alto tono = segnale acustico ON.
- Alto tono – Alto tono – Basso tono = Segnale acustico OFF.

Importante

- Non fissare o fasciare il Dispositivo vicino ad una lesione.
- Non applicare altre creme o gel agli elettrodi in gomma al carbonio ma solo il gel conduttivo approvato da ArcEquine.
- Il Dispositivo non sostituisce le vostre attuali linee guida veterinarie. Consultare sempre un veterinario esperto sulle condizioni degli equidi prima di utilizzare il Dispositivo.
- Come per tutti i dispositivi elettrici, non usare il Dispositivo in ambienti umidi o bagnati.
- Alcuni cavalli potrebbero, dopo un uso prolungato, sviluppare una reazione sensibile. Questo si manifesta con condizioni di tipo sfregamento ed insorgenza di alcune aree prive di pelo o di decolorazione. *Si raccomanda di alternare quotidianamente la gamba sottoposta al trattamento.
- Gli utenti dovranno interrompere l'uso del Dispositivo e contattare l'ufficio ArcEquine in caso il cavallo riscontri qualsiasi reazione avversa causata dal Dispositivo. I nostri dettagli sono qui sotto.
- Utilizzare il Dispositivo solo come indicato.

Avvertenze Generali

- Non immergere nessuna parte dell'apparecchio nell'acqua.
- Utilizzare questo Dispositivo solo con i cavi, gli elettrodi e gli accessori raccomandati dal produttore. L'uso di altre parti o materiali non forniti dal produttore invaliderà la garanzia.
- Tenere l'apparecchio lontano da caminetto, calorifero o altre fonti di energia, in quanto il calore può danneggiare il Dispositivo.
- L'uso della terapia microcorrente può causare una certa disidratazione. Assicurarsi che l'animale abbia sempre accesso ad acqua fresca e pulita durante l'utilizzo del Dispositivo.

Risoluzione dei problemi

- Il tasto destro Play è rosso = Perdita di connessione. Si prega di fare riferimento alle note di Connessione Buona/Cattiva qui sotto.
- Il tasto sinistro On/Off è rosso = scarico. Bisogna ricaricare il Dispositivo. Si prega di fare riferimento alle note di Ricarica qui sopra.
- Il Dispositivo continua a spegnersi = il tasto destro Play non è stato premuto.
- Il segnale acustico è sparito = l'impostazione predefinita prevede che i segnali acustici del Dispositivo siano attivi. Si prega di fare riferimento alle note di Accendere/spengere (ON/OFF) il segnale acustico.

Connessione Buona/Cattiva

Se il tasto destro play diventa verde, significa che la connessione è buona ed il programma è iniziato.

Se il tasto destro play diventa rosso, significa che NON C'E' connessione ma il programma è iniziato.

Se ROSSO, si prega di controllare che:

- Il cavo elettrico del gambale sia ancora collegato alla parte inferiore del dispositivo.
- Gli elettrodi non si siano allentati o staccati.

Gli elettrodi abbiano abbastanza gel conduttivo e non si siano secchi.

Garanzia

La nostra Garanzia Limitata copre difetti di materiali e di lavorazione o, guasto elettrico, durante l'uso normale per 2 anni. Questa è valida dalla data di consegna del dispositivo all'acquirente originale. Se l'insorgenza di un difetto e un reclamo valido è ricevuto entro il periodo della Garanzia, rimborseremo il costo del Dispositivo difettoso o, sostituiremo l'articolo con un prodotto nuovo o, fabbricato con parti nuove o usate e ricondizionate.

Esclusioni: Elettrodi Conduttivi, Gambale, Fodera del Gambale e caricabatterie non sono coperti da questa garanzia - solo il Dispositivo.

La presente garanzia è definita e soggetta ai nostri termini e condizioni di acquisto.

Dichiarazione RAEE



Il simbolo sul prodotto indica che non deve essere smaltito insieme ai normali rifiuti domestici, ma deve essere portato in un punto di raccolta designato per il riciclaggio dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Simboli standard



Marchatura CE



Produttore



Conforme alle normative RAEE

Dettagli di contatto

Per ulteriori informazioni, rivolgete eventuali domande generali a:

admin@Arc-Family.com

Nota bene: Tutte le richieste saranno gestite nei seguenti orari. Da lunedì a giovedì: 09:00–17:00; venerdì: 09:00–16:00.

Visitate il sito www.arcequine.com nel caso in cui vi servissero ulteriori informazioni sul nostro Dispositivo (comprese le nostre domande comuni) o se dovete acquistare ulteriori parti deperibili.

¿Qué es ArcEquine?




ArcEquine es un dispositivo de tratamiento portátil, no invasivo y sin fármacos que utiliza terapia por microcorrientes para mitigar el dolor y reparar el tejido. El dispositivo se suministra sujeto a nuestros términos y condiciones de compra disponibles en nuestra página web; asegúrese de leerlos antes de usarlo.

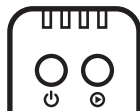
Contenido de la caja

- El dispositivo
- Cargador
- Correa para la pata
- Revestimiento de la correa para la pata (si corresponde)
- Almohadillas de goma de carbono (2 unidades)
- Gel conductor (250 ml)
- Manual del usuario

Programas

Siempre recomendamos que ejecute primero el siguiente protocolo de tratamiento de 6 semanas para estimular al máximo la producción de ATP (trifosfato de adenosina). Una vez concluido el protocolo inicial de 6 semanas, debería usar el programa 4 (**P4**) durante un mínimo de dos días al mes, o puede seleccionar el programa individual más adecuado según la condición de su caballo (a continuación verá una descripción de la condición que corresponde a cada programa). En caso de lesión, use ArcEquine todos los días en el programa más apropiado. Cada dos o tres meses, recomendamos ejecutar el protocolo de 6 semanas nuevamente para mantener resultados óptimos.

-  Luces indicadoras
-  Botón de Encendido/Apagado y de Programa
-  Botón de Reproducir



Protocolo de 6 semanas:

P1 = 75 % de dolor/25 % de reparación de tejidos (uso diario durante 1 semana)

P2 = 50 % de dolor/50 % de reparación de tejidos (uso diario durante 2 semanas)

P3 = 25 % de dolor/75 % de reparación de tejidos (uso diario durante 3 semanas)

P4 = 0 % de dolor/100 % de reparación de tejidos (programa de mantenimiento)

Cada programa dura 3 horas.

Cómo programar el dispositivo

- Botón de encendido y apagado Manténgalo presionado durante 3 segundos para encender o apagar.
- Las cuatro luces indicadoras pasarán rápidamente del verde al rojo para indicar que su dispositivo funciona correctamente.
- Luego, las luces destellarán en verde, según la carga de la batería: 1 destello = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%



- Después de 3 segundos se apagarán todas las luces. Inmediatamente después de esto, una luz de color rojo indicará el programa que se utilizó por última vez. 1.^a luz = **P1**, 2.^a = **P2**, 3.^a = **P3**, 4.^a = **P4**
- Presione el botón izquierdo (Encendido/Apagado) rápidamente, para pasar de un programa a otro (**P1** a **P4**) y seleccionar el programa deseado.
- Presione el botón derecho (Reproducir) rápidamente para activar el programa seleccionado. La unidad emitirá un pitido cuando se active el programa seleccionado.
- Una vez activado, el botón derecho aparecerá en color verde (conectado) o rojo (no conectado). Después de 30 segundos, la luz se apagará para ahorrar batería, pero el indicador del programa continuará parpadeando durante todo el ciclo de suministro. **Si no está conectado, asegúrese de que las almohadillas de goma de carbono tengan suficiente gel conductor.**

Cómo colocar el dispositivo

Coloque el dispositivo solo sobre piel normal, intacta, limpia y sana.

Revestimiento de la correa para la pata (si corresponde): Coloque los dos orificios alineados con los dos botones de presión en la correa para la pata

Almohadillas de goma de carbono: Fíjelas a la correa para la pata, con los botones de presión. De ese modo, también quedará fijo el revestimiento de la correa. Las almohadillas de goma de carbono se pueden limpiar con agua tibia luego de cada uso.

Gel conductor: Aplique una cantidad pequeña sobre las almohadillas de goma de carbono. El gel asegura una buena conexión eléctrica con la piel y no contiene propilenglicol.

Importante: No use ningún otro gel con el dispositivo.

Correa para la pata: Fije la correa para la pata con la unidad de suministro en el lado externo del hueso metacarpiano. Utilice la correa en una de las patas sanas cada día. Las almohadillas conductoras son muy sensibles y no es necesario ejercer mucha presión para mantener la conectividad. Después de colocar la unidad de suministro en las bandas elásticas de la correa para la pata, asegúrese de que el cable eléctrico esté bien insertado en la parte inferior de la unidad de suministro. No ajuste demasiado y proteja con una venda suave.

Jamás coloque el dispositivo en una pata herida y, siempre que sea posible, cambie el dispositivo de pata cada día y reposiciónelo*.

Carga

Utilice solo el cargador suministrado o un cargador de repuesto original adquirido directamente del fabricante.

Cargue el dispositivo completamente al recibirlo por primera vez. Con una carga de 4 a 5 horas, el dispositivo se puede usar hasta 30 horas, lo que es suficiente para 10 ciclos de suministro.

Inserte el cable del cargador en la base del dispositivo y enchúfelo en la toma de corriente. Escuchará dos pitidos que indican que el dispositivo se está cargando.

La carga de la batería se indica mediante el destello de las "luces indicadoras" verdes: 1 destello = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% de carga en la batería. Todas las luces indicadoras apagadas = 100% cargada.

Activación y desactivación del pitido

Mantenga presionados ambos botones al mismo tiempo durante 3 segundos. Se escucharán tres pitidos breves

- Sonido agudo - sonido agudo - sonido agudo = pitido ACTIVADO.
- Sonido agudo - sonido agudo - sonido grave = pitido DESACTIVADO.

Importante

- No fije el dispositivo directamente sobre una lesión o cerca de ella.
- No aplique otras cremas ni geles a las almohadillas conductoras que no sean el gel conductor aprobado para ArcEquine.
- Este dispositivo no sustituye en ningún momento a la medicina veterinaria, así que siempre consulte con un experto veterinario sobre el estado de su caballo antes de usar el dispositivo.
- Al igual que con cualquier otro dispositivo eléctrico, no lo use en ambientes húmedos o si está mojado.
- Después de un uso prolongado, algunos caballos con piel fina o delicada pueden presentar una reacción de sensibilidad que se puede manifestar como si fuera una rozadura, o incluso como decoloración o caída del pelo. *Recomendamos que se cambie la pierna en la que se coloca el dispositivo a diario.

- Los usuarios deben dejar de usar el dispositivo y comunicarse con la oficina de ArcEquine si el caballo experimenta alguna reacción adversa al dispositivo. Nuestros detalles de contacto se indican debajo.

- Use el dispositivo únicamente como se indica.

Advertencias generales

- No sumerja en agua ninguna parte de la unidad.
- Utilice este dispositivo solo con los cables, electrodos y accesorios recomendados por el fabricante. La garantía se anulará si se usan otras piezas o materiales que no fueran los suministrados por el fabricante.
- Mantenga el dispositivo alejado de chimeneas o radiadores, ya que el calor puede afectar a su funcionamiento.
- La terapia por microcorriente puede causar cierto nivel de deshidratación. Asegúrese de que su animal siempre tenga acceso a agua fresca y limpia mientras utiliza el dispositivo Dispositivo.

Resolución de problemas

- Botón de activación derecho en color rojo = pérdida de conectividad. Consulte la sección «Buena/Mala conectividad».
- Botón izquierdo de encendido/apagado en color rojo = batería descargada. Se debe recargar el dispositivo. Consulte la sección «Carga».
- El dispositivo no deja de apagarse = no se presionó el botón de activación correcto.
- No se escucha el pitido = la configuración predeterminada del dispositivo es emitir sonidos audibles. Consulte la sección «Activación y desactivación del pitido».

Buena/Mala conectividad

Si el botón de derecho de inicio es de color verde, esto indica que el programa ha comenzado y tiene buena conectividad.

Si el botón de activación derecho cambia a ROJO, el programa se inició pero NO TIENE conectividad.

En ese caso, asegúrese de que:

- El cable eléctrico de la correa del es conectado a la parte inferior del dispositivo.
- Las almohadillas conductivas no se hayan aflojado ni caído.

Las almohadillas conductivas tenga suficiente adhesividad y no se hayan secado.

Garantía

Nuestra garantía limitada cubre defectos de los materiales y mano de obra o fallos eléctricos en condiciones de uso normal durante 2 años. Será válida desde la fecha de compra del dispositivo por parte del comprador original. Si se produjera un defecto y se recibiera una reclamación válida dentro del periodo de la garantía limitada, efectuaremos un reembolso del dispositivo o lo cambiaremos por uno nuevo o por uno que haya sido fabricado a partir de piezas nuevas o usadas y en buenas condiciones.

Exclusiones: Las almohadillas de goma de carbono, la correa para la pata, el revestimiento de la correa para la pata y el cargador no están cubiertos por esta garantía, que solo se aplica al dispositivo.

Esta garantía se establece y está sujeta a nuestros términos y condiciones de compra.

Declaración de WEEE



El símbolo en el producto indica que no se debe desechar junto con la basura normal de su hogar, sino que debe llevarse a un punto de recolección designado para reciclar los componentes de los equipos eléctricos y electrónicos.

Símbolos estándar



La marca CE y



El fabricante



Cumple con el
reglamento de WEEE

Detalles de contacto

Para más información, dirija cualquier consulta general a:

admin@Arc-Family.com

Importante: Todas las consultas se recibirán de lunes a jueves, de 09:00 a 17:00 y los viernes de 09:00 a 16:00.

Diríjase a www.arcequine.com si necesita más información sobre nuestro dispositivo (incluidas las preguntas más frecuentes) o si necesita comprar más insumos.

O que é o Dispositivo ArcEquine?


O Dispositivo é um sistema de tratamento sem medicamento, não-invasivo e portátil que utiliza a terapia de microcorrente em auxílio do controlo da dor e com o objetivo de reparar os tecidos. O Dispositivo é fornecido sujeito aos nossos termos e condições de compra, disponíveis no nosso website. Assegure-se que lê estes termos e condições antes de utilizar o Dispositivo.

Conteúdo da caixa

- O Dispositivo
- Carregador
- Alça para a pata
- Revestimento da para a pata (se incluído)
- Blocos de borracha de carbono (x2)
- Gel condutor (250 ml)
- Manual do utilizador

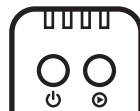
Programas

Recomendamos sempre que execute primeiro o protocolo de tratamento de 6 semanas seguinte para maximizar a produção de ATP (trifosfato de adenosina). Assim que o protocolo inicial de 6 semanas terminar deverá utilizar o programa 4 (P4) durante um mínimo de dois dias por mês, ou pode selecionar o programa individual que melhor se adapte à condição do seu cavalo (consulte abaixo uma descrição sobre o que cada programa proporciona). Se existir uma lesão, utilize o ArcEquine todos os dias no programa mais adequado. De modo a manter os melhores resultados, recomendamos que, em intervalos de alguns meses, execute novamente o protocolo de 6 semanas.

 Luzes indicadoras

 Botão Ligar/Desligar e de Programa

 Botão "play"



Protocolo de 6 semanas:

P1 = Dor 75% / Reparação dos tecidos 25% (utilização diária durante 1 semana)

P2 = Dor 50% / Reparação dos tecidos 50% (utilização diária durante 2 semanas)

P3 = Dor 25% / Reparação dos tecidos 75% (utilização diária durante 3 semanas)

P4 = Dor 0% / Reparação dos tecidos 100% (programa de manutenção)

Cada programa tem uma duração de 3 horas.

Programar o Dispositivo

- Botão Ligar/Desligar. Aguarde 3 segundos para ligar ou desligar.
- As quatro luzes indicadoras irão muito rapidamente ficar verdes e, em seguida, vermelhas, para indicar que o seu Dispositivo está a funcionar corretamente.
- Em seguida, as luzes irão piscar a verde, correspondente à carga da bateria: 1 luz = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100%



- Após 3 segundos, todas as luzes irão apagar-se. Imediatamente depois, uma luz vermelha irá indicar qual o último programa utilizado. 1ª luz = **P1**, 2ª = **P2**, 3ª = **P3**, 4ª = **P4**
- Prima o botão esquerdo (Ligar/Desligar), rapidamente, para avançar e seleccione o programa desejado de **P1** a **P4**.
- Prima o botão direito de ativação, rapidamente, para ativar o programa selecionado. A unidade irá emitir um sinal sonoro quando o programa selecionado for ativado.
- Uma vez ativado, o botão direito de ativação irá ficar verde (ligado) ou vermelho (desligado). Após 30 segundos a luz irá apagar-se para economizar a bateria. No entanto, o indicador do programa continuará a piscar durante todo o ciclo de libertação. **Se não estiver ligado, certifique-se de que utilizou uma quantidade suficiente de gel condutor nos blocos de borracha de carbono.**

Como aplicar o Dispositivo

Aplique o Dispositivo apenas em pele normal, intacta, limpa e saudável.

Revestimento da alça para a pata (se incluído): Alinhe os dois orifícios com os dois botões de pressão na alça para a pata

Blocos de borracha de carbono: Fixe na alça para a pata utilizando os botões de pressão. Isto irá também proteger o revestimento da alça para a pata. Os blocos de borracha de carbono podem ser limpos, limpe com água morna após cada utilização.

Gel condutor: Aplique uma pequena quantidade nos blocos de borracha de carbono. O gel garante uma boa conectividade elétrica com a pele e não contém propileno glicol.

Note: Não utilize nenhum outro gel com o Dispositivo.

Alça para a pata: Prenda a alça para a pata com a unidade de libertação à parte externa do metacarpo. Alterne a alça entre as patas saudáveis, a cada dia. Os blocos de borracha de carbono são muito sensíveis e basta uma pressão leve para manter a conectividade. Após colocar a unidade de libertação nas faixas elásticas da alça para a pata, certifique-se de que o fio elétrico na alça para a pata está inserido na parte inferior da unidade de libertação. Não aperte demasiado e proteja com uma ligadura suave.

Nunca prende o Dispositivo a uma pata lesionada e, sempre que possível, alterne diariamente a pata onde o Dispositivo está preso e reposicione também o Dispositivo*

Carregamento

Utilize apenas o carregador fornecido ou um carregador de substituição original, encomendado diretamente para o Dispositivo.

Carregue totalmente o Dispositivo quando o receber pela primeira vez. Uma carga de 4-5 horas pode permitir até 30 horas de utilização, o suficiente para 10 ciclos de libertação.

Insira o fio do carregador na base do Dispositivo. Ligue à tomada de alimentação. Dois sinais sonoros indicam que está a carregar.

A carga da bateria é indicada pelo número correspondente de luzes verdes intermitentes das 'luzes indicadoras': 1 luz = 25%, 2 = 50%, 3 = 75%, 4 = 100% carga da bateria

Todas as luzes indicadoras apagadas = 100% carregada.

Ligar e desligar o sinal sonoro

Prima e mantenha premidos os dois botões, ao mesmo tempo, durante 3 segundos. Três sinais sonoros serão ouvidos;

- Tom alto – Tom alto – Tom alto = sinal sonoro LIGADO.
- Tom alto – Tom alto – Tom baixo = sinal sonoro DESLIGADO.

Importante

- Não coloque nem prenda o Dispositivo junto de uma lesão.
- Não aplique, nos blocos de borracha de carbono, qualquer outro creme ou gel que não seja o gel condutor aprovado para ArcEquine.
- O Dispositivo nunca poderá ser um substituto da sua política veterinária em vigor e deve sempre consultar um veterinário especialista em problemas de equídeos antes de recorrer ao Dispositivo.
- Tal como qualquer dispositivo elétrico, não utilize o Dispositivo em condições húmidas ou molhadas.
- Alguns cavalos podem, após utilização prolongada, desenvolver uma reação de sensibilidade. Esta pode manifestar-se por uma condição tipo prurido e perda de pelo ou descoloração localizadas.
*Recomendamos que a pata utilizada seja alternada diariamente.

- Os utilizadores do Dispositivo devem parar de utilizar o Dispositivo e entrar em contacto com o escritório da ArcEquine se o cavalo revelar qualquer reação adversa ao Dispositivo. Os nossos dados de contacto encontram-se indicados abaixo.
- Utilize o Dispositivo apenas conforme as instruções.

Advertências gerais

- Não mergulhe nenhuma peça da unidade em água.
- Utilize o Dispositivo apenas com os fios, elétrodos e acessórios recomendados pelo fabricante. A utilização de outras peças ou materiais não fornecidos pelo fabricante invalidará a garantia.
- Mantenha o Dispositivo afastado de lareiras ou de aquecedores radiantes, pois o calor poderá afetar o Dispositivo.
- A utilização de terapia de microcorrente pode causar alguma desidratação. Quando utilizar o Dispositivo, certifique-se de que o seu animal tem sempre acesso a água fresca e limpa.

Resolução de problemas

- Botão direito de ativação com cor vermelho = perda de conectividade. Consulte as notas sobre boa/má conectividade abaixo.
- Botão esquerdo de Ligar/Desligar com bar vermelho = falta de carga. O Dispositivo precisa de ser carregado. Consulte as notas sobre carregamento acima.
- O Dispositivo continua a desligar-se = o botão direito de ativação não foi pressionado.
- O sinal sonoro desapareceu = A configuração padrão do Dispositivo é ter sinais sonoros. Consulte as notas para ligar e desligar o sinal sonoro.

Conetividade boa/má

Se o botão direito de ativação ficar verde, o programa foi iniciado e tem boa conectividade.

Se o botão direito de ativação ficar vermelho, o programa foi iniciado, no entanto, NÃO tem conectividade.

Se ficar VERMELHO, verifique se;

- O fio elétrico da braçadeira ainda está ligado à parte inferior do Dispositivo.
- Os blocos condutores não se soltaram ou caíram.

Os blocos condutores têm aderência suficiente e não secaram.

Garantia

A nossa garantia limitada cobre defeitos dos materiais e de fabrico ou de falha elétrica, sob condições de utilização normais, durante 2 anos. Esta garantia é válida a partir da data de entrega do dispositivo ao comprador original. Se surgir um defeito e for recebida uma reclamação válida, dentro do período de garantia, ou reembolsaremos o valor do Dispositivo defeituoso ou trocaremos o Dispositivo por outro novo ou fabricado a partir de peças novas ou reparadas.

Exclusões: Os blocos de borracha de carbono, a alça para a pata, o invólucro da alça para a pata e o carregador não estão cobertos por esta garantia – apenas o Dispositivo está coberto.

Esta garantia está discriminada e sujeita aos nossos termos e condições de compra.

Diretiva REEE



O Símbolo no produto indica que este não deve ser eliminado juntamente com o seu lixo doméstico normal, mas deve ser transportado para um ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos.

Símbolos padrão



Marcação CE



Fabricante



Conforme os regulamentos REEE

Dados de contacto

Para obter mais informações deverá enviar qualquer questão geral para:

admin@Arc-Family.com

Nota: Todas as questões serão tratadas entre as 09:00 e as 17:00 horas, de segunda a quinta-feira, e das 09:00 às 16:00 horas à sexta-feira.

Visite www.arcequine.com se necessitar de mais informações sobre o seu Dispositivo (incluindo a nossas Perguntas Frequentes) ou se tiver de adquirir mais consumíveis.

#smallwonder